Write your name here		
Surname		Other names
Edexcel GCE	Centre Number	Candidate Number
Chinese Advanced Unit 3: Understand and Research	ding, Writte	n Response
Wednesday 8 June 2011 – Morning		Paper Reference
Time: 2 hours 45 minutes		6CN03/01
You do not need any other r	materials.	Total Marks

### **Instructions**

- Use **black** ink or ball-point pen.
- **Fill in the boxes** at the top of this page with your name, centre number and candidate number.
- Answer **all** questions in Sections A, B and C, and **one** question in Section D.
- Answer the questions in the spaces provided
   there may be more space than you need.
- You must **not** use a dictionary.

### Information

- This paper is divided into 4 sections.
- The total mark for this paper is 80.
- The marks for **each** question are shown in brackets
  - use this as a guide as to how much time to spend on each question.
- Section B of this paper features a translation into Chinese
  - in order to convey your translation clearly, please ensure that you write legibly and check your spelling, punctuation and grammar.

### Advice

- Read each question carefully before you start to answer it.
- Keep an eye on the time.
- Try to answer every question.
- Check your answers if you have time at the end.





Use of	Chinese	Characters
--------	---------	------------

**All passages and questions are printed twice**, once in traditional/full characters and once in simplified characters. Questions in traditional/full characters begin on page 3. Questions in simplified characters begin on page 17. **Answer only one set of questions.** Please indicate which set of questions you intend to work from by ticking one box below:

TRADITIONAL/FULL 繁體字	X
SIMPLIFIED 简体字	×



## **SECTION A: Reading**

1 閱讀下面的文章,然後回答問題。

# 空檔年(GapYear)

空檔年,最早是英國開始的,在歐美國家中已經流行 多年了,就是高中畢業生要進大學之前給自己一個假期, 一般是一年,多是去外國,有的工作,有的旅遊,也有的去 做義工,讓自己在長長的學習階段中有一個機會去探索世 界,更好地了解自己的興趣是什麼。

現在空檔年在亞洲的年輕人中也開始流行,雖然不少 父母還是會對孩子說:「現在努力讀書,將來有了工作之後, 再去做你想做的事情。」不過,也有的認識到這一年的 經歷,可以提升年輕人解決問題的能力。

(Total for Question 1 = 10 TOTAL FOR SECTION A = 10 M	
(g) 參加了空檔年的人會得到一個什麼好處?	(1)
(f) 在亞洲國家,一些父母認為什麼對孩子的未來最重要?	(1)
(e) 指出空檔年的兩個目的。	(2)
(d) 空檔年的活動會是什麼形式?	(3)
(c) 這段時間多會在哪兒渡過?	(1)
(b) 空檔年一般會出現在學生的哪個階段?	(1)
(a) 空檔年先在哪個國家出現?	(1)
用中文回答下面的問題:	

### **SECTION B: Translation**

**2** Translate the following passage into **Chinese**.

把下面的一段文字翻譯成中文:

Going abroad is not the only way to explore the world. A gap year is not only about foreign travel. Doing voluntary work in your own country gives you experience and skills in problem solving as well.

Last year I went to London to do voluntary work. I had never been to London before, so this gap year allowed me to go to a different place, even though I was still in the UK. I spent my weekends getting to know London better.





## **SECTION C: Writing**

3 依照下面的內容與提示,用中文寫一封250至500字的信:

你收到中國朋友<u>李華</u>的電郵,她說最近在想去大學讀什麼的問題,她也看了一些學生空檔年打工旅遊的故事,很想聽聽你的意見。她問了幾個問題,現在請你答覆:

- 你有沒有選科的煩惱?爲什麼?
- 你認為選擇空檔年,可以幫助解決煩惱嗎?爲什麼?
- 你認為空檔年在哪一個階段出現最好?為什麼?
- 談談空檔年是不是只有好處,沒有弊處。

Please put punctuation marks in the spaces between squares, as shown in the example below. Do not put punctuation inside the squares.

Start a new line to begin a new paragraph.

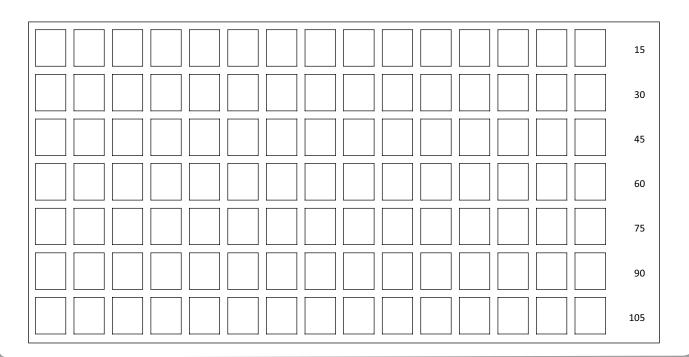
Do not exceed the stipulated word limit (250-500 characters).

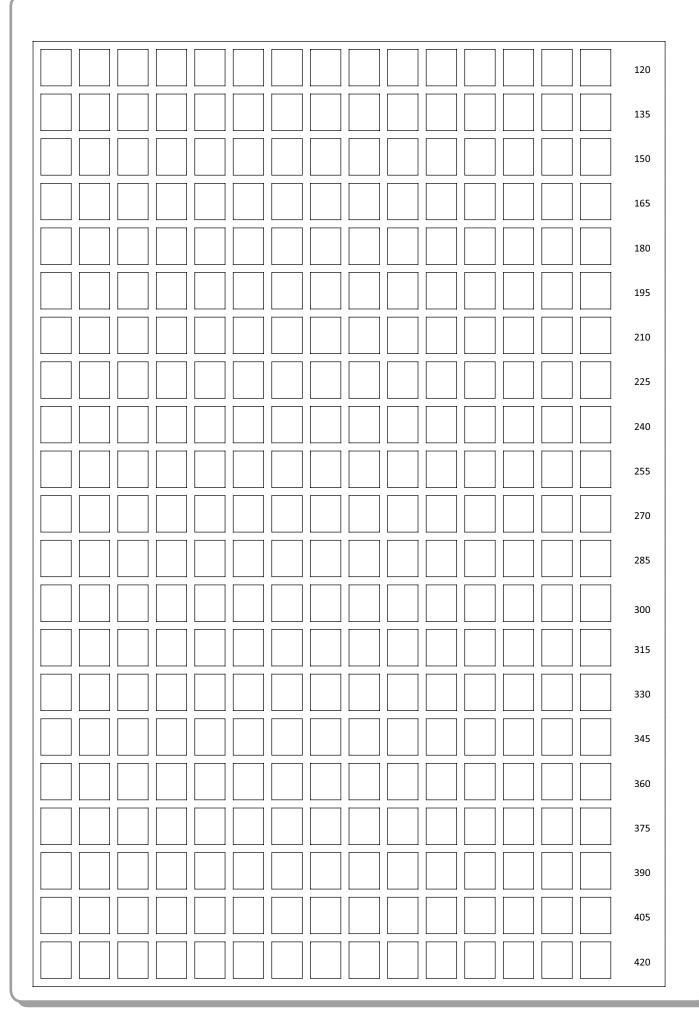
請注意把標點符號寫在方格外的空間,不要填寫在

方格內。

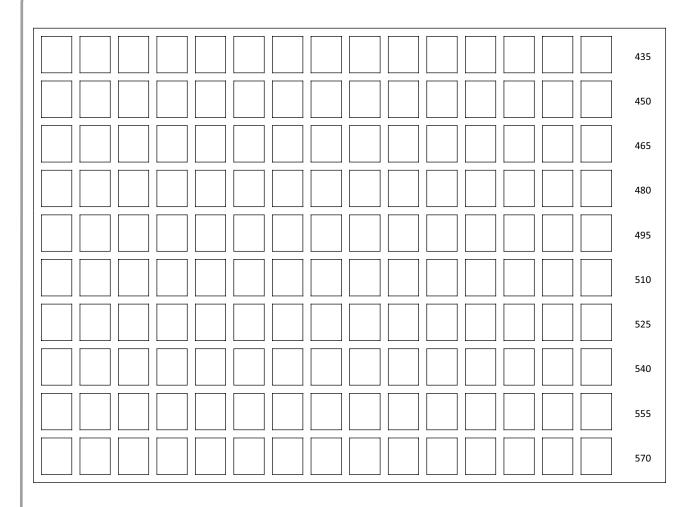
分段請開新行。

不 要 超 出 規 定 字 數。



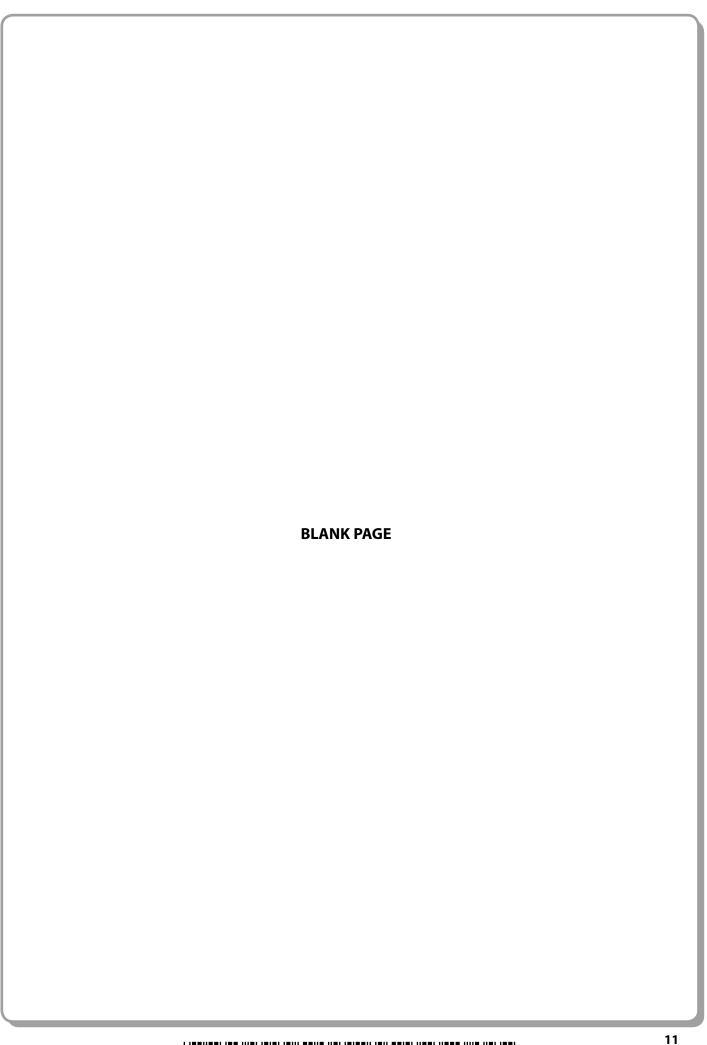






(Total for Question 3 = 30 marks)

**TOTAL FOR SECTION C = 30 MARKS** 



## **SECTION D: Research-based Essay**

- **4** Write an essay **in Chinese** of 250-500 characters on **ONE** of the following 14 topics from the plan you have prepared.
- Make sure to give your essay an appropriate title
- Give a list of sources you have used (sources consulted or cited must be referenced at the end of the essay where space is provided)

### **MODERN CHINESE HISTORY (20th CENTURY) 1911-1976**

- 1. Warlords in China
- 2. The New Cultural Movement (1915-1924)
- 3. The relationship between the Nationalist and Communist Parties of China (1921-1949)
- 4. The Great Leap Forward (1958)
- 5. The Cultural Revolution (1966-1976)

### **GEOGRAPHY OF CHINA**

6. The development of **ONE** of the following cities (Beijing, Shanghai, Guangzhou, Hong Kong or Taipei) in terms of environment, economy, or social issues

### **SOCIETY**

- 7. Han nationality traditions: explaining and analysing the significance of the activities associated with **ONE** festival **OR** custom
- 8. Women's issues (1911 to the present)
- 9. Youth issues **OR** generation gap issues in modern China

### **LITERARY TEXTS – FILMS**

- 10. Nan Hai 13 (Mad Phoenix) Candidates may use any of the following versions: Film (leading actor: Xie Junhao) **OR** Stage play (leading actor: Xie Junhao) **OR** TV series (leading actor: Lin Weishen, Chen Qitai)
- 11. Han Yan Cui (Mist Over Dream Lake) (leading actors: Fang Ying, Chiao Chuang)

### **LITERARY TEXTS - BOOKS**

- 12. Lu Xun: Gu Xiang (My Hometown)
- 13. Ba Jin: Chun (Spring)
- 14. Lin Haiyin: *Cheng Nan Jiu Shi* (Memories of Peking: South Side Stories), focusing on one or more of the stories



下面一共14個論題,就你選定的<u>一個</u>論題,用<u>中文</u>寫一篇250至500字的文章,注意

- 必須寫文章題目
- 列出參考書目和材料(參考過的書本或材料以及引文的出處,必須在頁 末提供的「註腳欄內」列寫清楚。)

## 現代中國歷史(1911-1976)

- 1. 軍閥
- 2. 新文化運動 (1915-1924)
- 3. 國共關係 (1921-1949)
- 4. 大躍進(1958)
- 5. 文化大革命 (1966-1976)

地理(現代中國)

6. <u>一個</u>城市 - 北京、上海、廣州、香港<u>或</u>台北,選其中一個城市, 討論這個城市在發展中出現的環保或經濟或社會方面的問題

## 社會

- 7. 漢民族的傳統:選擇一個節日或習俗,介紹和分析有關活動的意義
- 8. 中國婦女問題 (1911 至現在)
- 9. 現代中國的青年或代溝問題

# 電影

- 10. 南海十三郎:可選用電影版 (演員:謝君豪) <u>或</u>舞台劇版 (演員: 謝君豪) 或電視劇版 (演員:林韋辰、陳啓泰)
- 11. 寒煙翠 (演員:方盈、喬莊)

# 小説

- 12. 魯迅: 《故鄉》
- 13. 巴金:《春》
- 14.林海音:《城南舊事》,選擇一個或可以多於一個故事

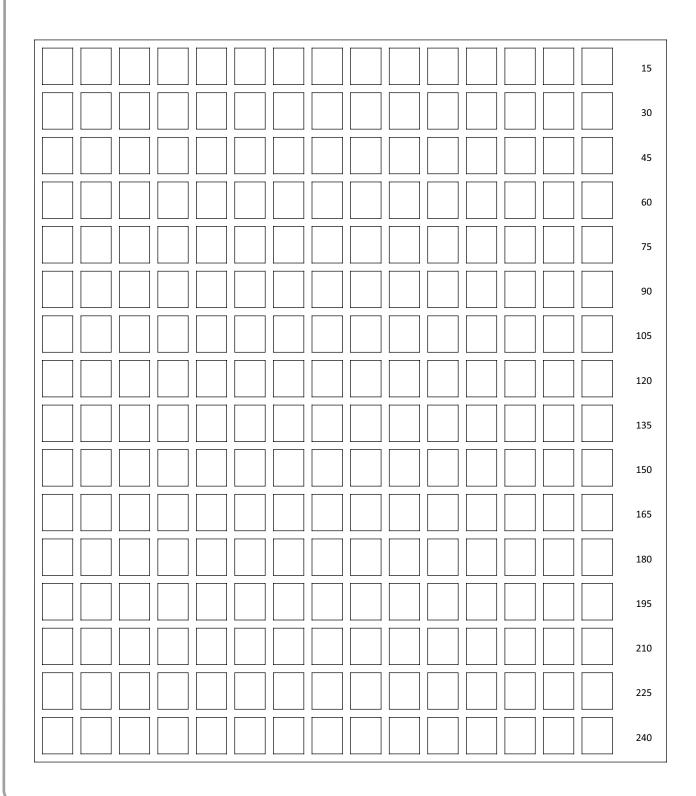


Please put punctuation marks in the spaces between squares. Do not put punctuation inside the squares.

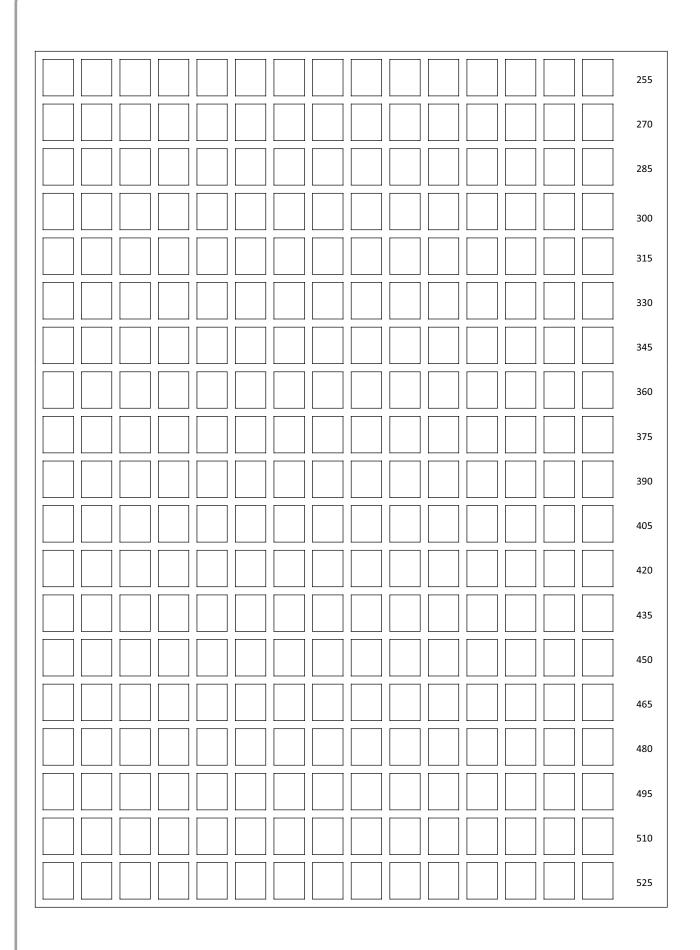
Start a new line to begin a new paragraph.

Do not exceed the stipulated word limit (250-500 characters).

Topic or text you have chosen for your essay:	
Title of your essay:	
Thic of your casay.	-







540
555
570

Footnotes/references (引文的出處/參考過的材料)

(Total for Question 4 = 30 marks)

**TOTAL FOR SECTION D = 30 MARKS** 

**TOTAL FOR PAPER = 80 MARKS** 



## **SECTION A: Reading**

1 阅读下面的文章,然后回答问题。

# 空档年(GapYear)

空档年,最早是英国开始的,在欧美国家中已经流行多年了,就是高中毕业生要进大学之前给自己一个假期,一般是一年,多是去外国,有的工作,有的旅游,也有的去做义工,让自己在长长的学习阶段中有一个机会去探索世界,更好地了解自己的兴趣是什么。

现在空档年在亚洲的年轻人中也开始流行,虽然不少 父母还是会对孩子说:"现在努力读书,将来有了工作之后, 再去做你想做的事情。"不过,也有的认识到这一年的 经历,可以提升年轻人解决问题的能力。

(Total for Question 1 = 10 marks)  TOTAL FOR SECTION A = 10 MARKS	
(g) 参加了空档年的人会得到一个什么好处?	(1)
(f) 在亚洲国家,一些父母认为什么对孩子的未来最重要?	(1)
(e) 指出空档年的两个目的。	(2)
(d) 空档年的活动会是什么形式?	(3)
(c) 这段时间多会在哪儿度过?	(1)
(b) 空档年一般会出现在学生的哪个阶段?	(1)
(a) 空档年先在哪个国家出现?	(1)
中文回答下面的问题:	

### **SECTION B: Translation**

2 Translate the following passage into **Chinese**.

把下面的一段文字翻译成中文:

Going abroad is not the only way to explore the world. A gap year is not only about foreign travel. Doing voluntary work in your own country gives you experience and skills in problem solving as well.

Last year I went to London to do voluntary work. I had never been to London before, so this gap year allowed me to go to a different place, even though I was still in the UK. I spent my weekends getting to know London better.





## **SECTION C: Writing**

3 依照下面的内容与提示,用中文写一封250至500字的信:

你收到中国朋友<u>李华</u>的电邮,她说最近在想去大学读什么的问题,她也看了一些学生空档年打工旅游的故事,很想听听你的意见。她问了几个问题,现在请你答复:

- 你有沒有选科的烦恼?为什么?
- 你认为选择空档年,可以帮助解决烦恼吗?为什么?
- 你认为空档年在哪一个阶段出现最好?为什么?
- 谈谈空档年是不是只有好处,沒有弊处。

Please put punctuation marks in the spaces between squares, as shown in the example below. Do not put punctuation inside the squares.

Start a new line to begin a new paragraph.

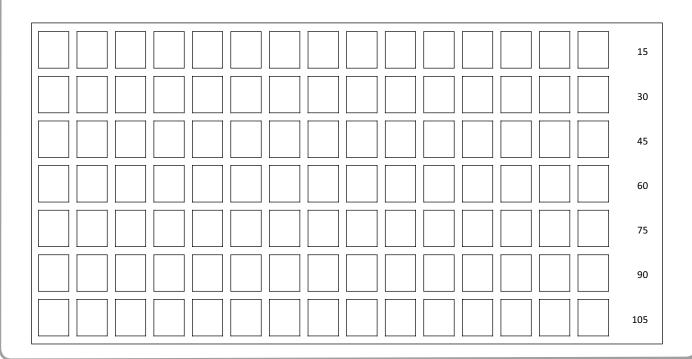
Do not exceed the stipulated word limit (250-500 characters).

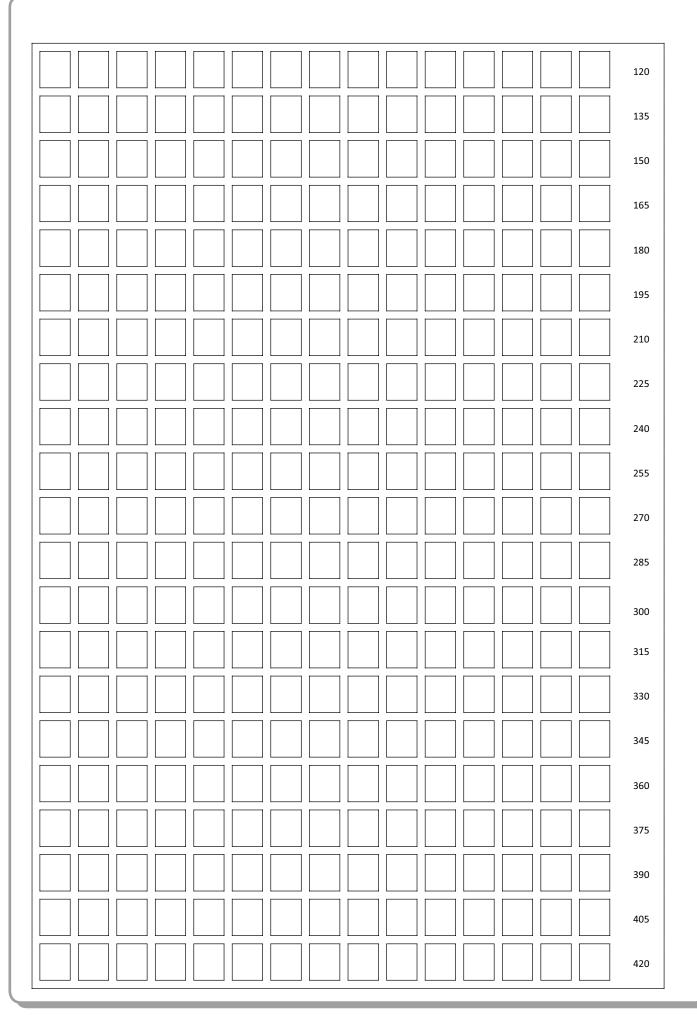
请注意:把标点符号写在方格外的空间,不要填写在

方格内。

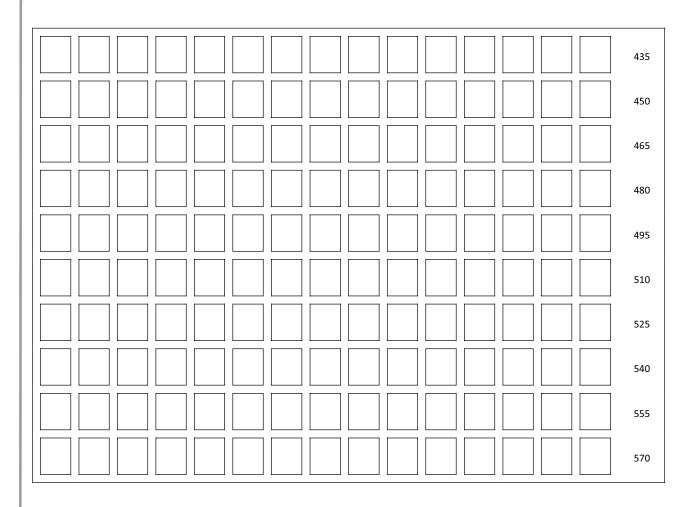
分段请开新行。

不 要 超 出 规 定 字 数。



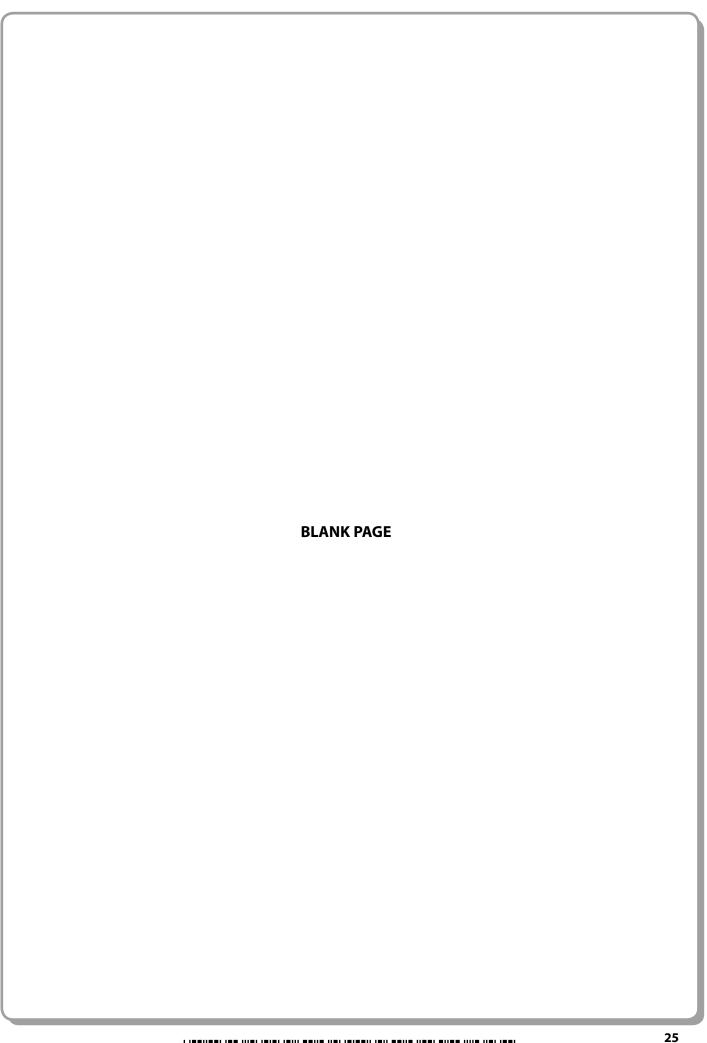






(Total for Question 3 = 30 marks)

**TOTAL FOR SECTION C = 30 MARKS** 



### **SECTION D: Research-based Essay**

- **4** Write an essay **in Chinese** of 250-500 characters on **ONE** of the following 14 topics from the plan you have prepared.
- Make sure to give your essay an appropriate title
- Give a list of sources you have used (sources consulted or cited must be referenced at the end of the essay where space is provided)

## **MODERN CHINESE HISTORY (20th CENTURY) 1911-1976**

- 1. Warlords in China
- 2. The New Cultural Movement (1915-1924)
- 3. The relationship between the Nationalist and Communist Parties of China (1921-1949)
- 4. The Great Leap Forward (1958)
- 5. The Cultural Revolution (1966-1976)

### **GEOGRAPHY OF CHINA**

6. The development of **ONE** of the following cities (Beijing, Shanghai, Guangzhou, Hong Kong or Taipei) in terms of environment, economy, or social issues

#### **SOCIETY**

- 7. Han nationality traditions: explaining and analysing the significance of the activities associated with **ONE** festival **OR** custom
- 8. Women's issues (1911 to the present)
- 9. Youth issues **OR** generation gap issues in modern China

#### **LITERARY TEXTS – FILMS**

- 10. Nan Hai 13 (Mad Phoenix) Candidates may use any of the following versions: Film (leading actor: Xie Junhao) **OR** Stage play (leading actor: Xie Junhao) **OR** TV series (leading actor: Lin Weishen, Chen Qitai)
- 11. Han Yan Cui (Mist Over Dream Lake) (leading actors: Fang Ying, Chiao Chuang)

### **LITERARY TEXTS - BOOKS**

- 12. Lu Xun: *Gu Xiang* (My Hometown)
- 13. Ba Jin: Chun (Spring)
- 14. Lin Haiyin: *Cheng Nan Jiu Shi* (Memories of Peking: South Side Stories), focusing on one or more of the stories



下面一共14个论题,就你选定的<u>一个</u>论题,用<u>中文</u>写一篇250至500字的文章,注意

- 必须写文章题目
- 列出参考书目和材料(参考过的书本或材料以及引文的出处,必须在页末提供的"注脚栏内"列写清楚。)

# 现代中国历史(1911-1976)

- 1. 军阀
- 2. 新文化运动(1915-1924)
- 3. 国共关系 (1921-1949)
- 4. 大跃进 (1958)
- 5. 文化大革命(1966-1976)

## 地理(现代中国)

6. <u>一个</u>城市 - 北京、上海、广州、香港<u>或</u>台北,选其中一个城市, 讨论这个城市在发展中出现的环保或经济或社会方面的问题

## 社会

- 7. 汉民族的传统: 选择一个节日或习俗, 介绍和分析有关活动的意义
- 8. 中国妇女问题(1911至现在)
- 9. 现代中国的青年或代沟问题

# 电影

- 10. 南海十三郎:可选用电影版 (演员:谢君豪) 或舞台剧版 (演员:谢君豪) 或电视剧版 (演员:林韦辰、陈启泰)
- 11. 寒烟翠 (演员:方盈、乔庄)

# 小说

- 12. 鲁迅: 《故乡》
- 13. 巴金: 《春》
- 14. 林海音:《城南旧事》,选择一个或可以多于一个故事

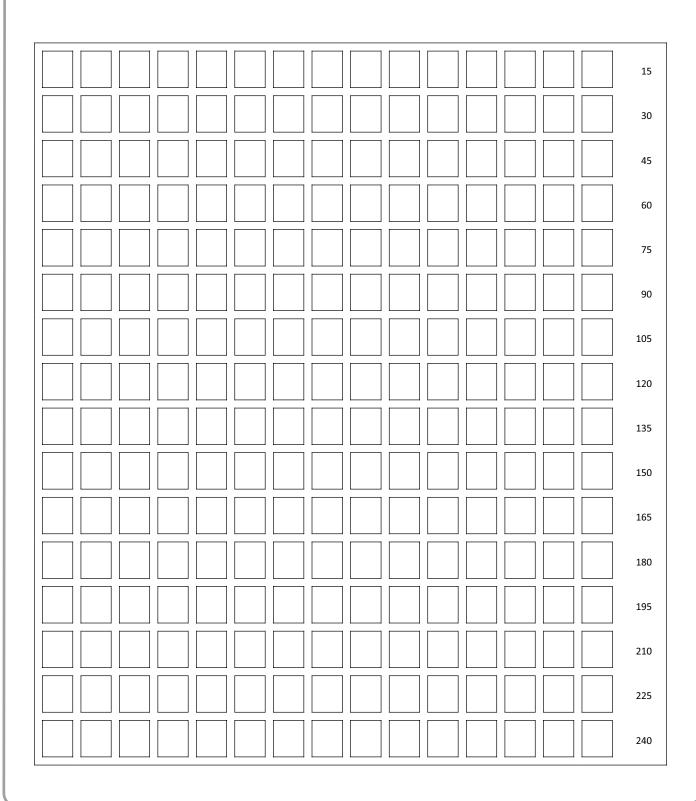


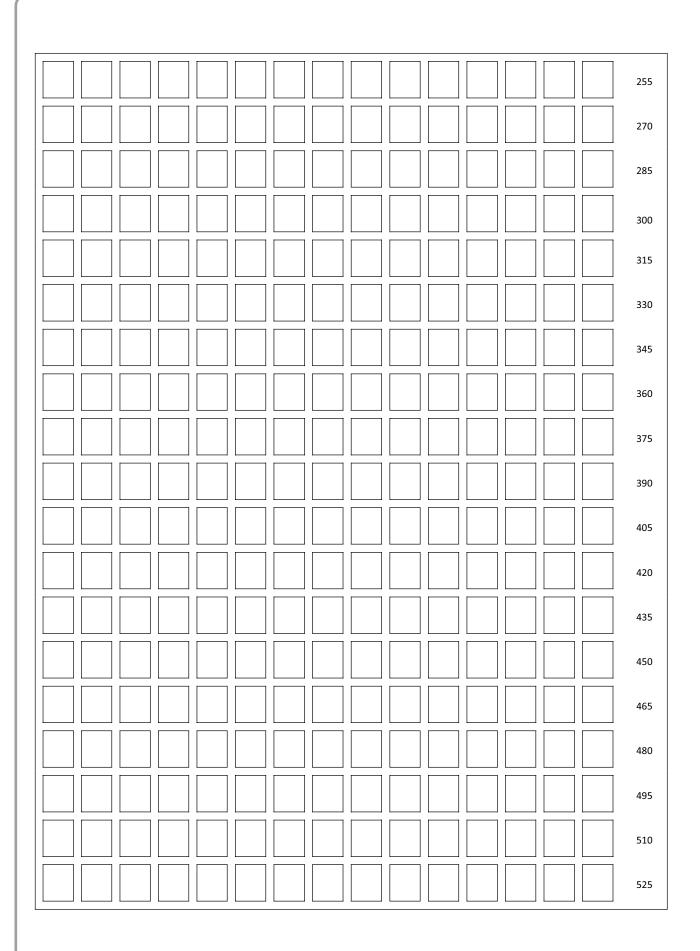
Please put punctuation marks in the spaces between squares. Do not put punctuation inside the squares.

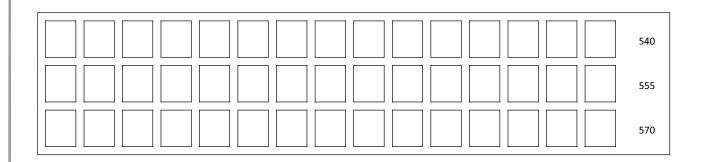
Start a new line to begin a new paragraph.

Do not exceed the stipulated word limit (250-500 characters).

Topic or text you have chosen for your essay:	
Title of your essay:	







Footnotes/references(引文的出处/参考过的材料)

(Total for Question 4 = 30 marks)

**TOTAL FOR SECTION D = 30 MARKS** 

**TOTAL FOR PAPER = 80 MARKS** 

